

**CONTRACT DE SERVICII**  
 Nr. 3153/02.05.2022

Incheiat in temeiul Legii nr. 99/2016 privind achizițiile sectoriale si HG nr. 394/2016 pentru aprobarea Normelor metodologice de aplicare a prevederilor referitoare la atribuirea contractului de achiziție sectorială/acordului-cadru din Legea nr. 99/2016 privind achizițiile sectoriale, între:

**CN ADMINISTRAȚIA PORTURILOR DUNĂRII MARITIME SA GALAȚI**

- adresa sediului: str. Portului, nr. 34, tel/fax: 0236/460660/460140
- număr de înmatriculare: J17/905/1998, CUI R11776466
- cont IBAN: RO92BRDE180SV03879201800, deschis la B.R.D. Galați

reprezentată prin Costea Marcela Daniela Director General, in calitate de **achizitor/entitate contractanta**, și

**TOPO MINIERA SRL**

- adresa sediului : strada Despot Vodă, nr 2 Bis, localitatea Constanța
- telefon/fax: 0785599799, e-mail: office@topominiera.ro
- număr de înmatriculare: J/13/1382/2009, CUI : RO25639310
- cont.: RO51RZBR0000060011782453, deschis la Raiffeisen Bank
- reprezentat prin Stere BAJDU, administrator
- **în calitate de prestator/contractant**

**Art. 1. DEFINIȚII**

In prezentul contract următorii termeni vor fi interpretați astfel:

- a) **entitate contractanta** – entitate care are stabilite competente in domeniul achizițiilor publice, care beneficiază de serviciile ce fac obiectul prezentului contract
- b) **contractant** - orice persoană fizică sau juridică, de drept public ori de drept privat, sau grup ori asociere de astfel de persoane, care oferă în mod licit pe piață executarea de lucrări și/sau a unei construcții, furnizarea de produse ori prestarea de servicii, inclusiv orice asociere temporară formată între două ori mai multe dintre aceste entități.
- c) **contract de achiziție sectorială de servicii** - contractul de achiziție sectorială care are ca obiect prestarea de servicii, altfel decât cele care fac obiectul unui contract de achiziție sectorială de lucrări.
- d) **prețul contractului** - prețul plăabil contractantului de către entitatea contractantă, în baza contractului, pentru îndeplinirea integrală și corespunzătoare a tuturor obligațiilor asumate prin contract;
- e) **servicii** - activități a căror prestare face obiect al contractului de achiziție sectorială;
- f) **produse** - echipamentele, mașinile, utilajele, piesele de schimb și orice alte bunuri pe care contractantul are obligația de a le furniza aferent serviciilor prestate conform contractului, dacă este cazul;
- g) **forță majoră** - un eveniment mai presus de controlul parților care nu se datorează greșelii sau culpei acestora, și care nu putea fi prevăzut la momentul încheierii contractului și care face imposibilă executarea și, respectiv, îndeplinirea contractului; sunt considerate asemenea evenimente: războaie, revoluții, incendii, inundații sau orice alte catastrofe naturale, restricții apărute ca urmare a unei carantine, embargou, enumerarea nefiind exhaustivă, ci enunțativă; nu este considerat forță majoră un eveniment asemenea celor de mai sus care, fără a crea o imposibilitate de executare, face extrem de costisitoare executarea obligațiilor uneia din părți;
- h) **zile** - zile calendaristice, cu excepția cazurilor în care se prevede expres că sunt zile lucrătoare.

**Art. 2. INTERPRETARE**

2.1. În prezentul contract, cu excepția unei prevederi contrare, cuvintele la forma singular vor include forma de plural și vice versa, acolo unde acest lucru este permis de context.

2.2. Termenul "zi" sau "zile" sau orice referire la zile reprezinta zile calendaristice dacă nu se specifică în mod diferit.

**Art. 3. OBIECTUL CONTRACTULUI**

Contractantul se obligă să presteze servicii de topografie a terenului portuar aflat în concesiunea companiei constând din lucrări identificate atfel:

1. Plan de situație, Ortofotoplan, Bornare (general - pe întreaga suprafață a portului);
2. Plan de situație - pe fiecare operator portuar/agent economic;
3. Întocmire documentație intabulare;
4. Întocmire documentație cadastrală de rectificare;

**Art. 4. PREȚUL CONTRACTULUI**

Prețul convenit pentru îndeplinirea contractului, plătibil contractantului de către entitatea contractanta, este

Nr. crt.	Denumirea serviciilor	U.M.	Cantitatea	Prețul unitar lei fără TVA	Valoare totală lei fără TVA	Valoare totală lei cu TVA
1.	Plan de situație, Ortofotoplan, Bornare	lucrare	17	8000	136000	161840
2.	Plan de situație	lucrare	48	2000	96000	114240
3.	Întocmire documentație intabulare	lucrare	2	2500	5000	5950
4.	Întocmire doc. cadastrală de rectificare	lucrare	1	2000	2000	2380
<b>VALOARE TOTALĂ SERVICII PRESTATE (OFERTA FINANCIARĂ)</b>					<b>239000</b>	<b>284410</b>

**Art. 5. MODALITATI DE PLATA**

5.1. Plata serviciilor prestate se va efectua cu OP, în termen de 30 de zile de la înregistrarea facturii la sediul entității contractante, în baza procesului verbal de predare-primire a documentației aferente fiecarui serviciu.

5.2. Preturile aferente prezentului contract raman neschimbate pe toata durata de valabilitate a contractului.

**Art. 6. DURATA CONTRACTULUI**

6.1. Durata contractului de servicii este de la data semnării de ambele părți, până la 31.12.2022. Entitatea contractantă își rezervă dreptul de a opta pentru prelungirea contractului în limită a 4 luni conform art. 160 din HG 394/ 2016.

6.2. Serviciile vor fi prestate în baza comenzielor emise de CN APDM SA Galați.

6.3. Prezentul contract continuă să producă efecte juridice până la îndeplinirea tuturor obligațiilor asumate de părți ;

6.4. Termenul de execuție pentru fiecare comandă va fi de 10 zile lucratoare incepând de la data emiterii comenzi și a procesului verbal de predare primire amplasament

**Art. 7. DOCUMENTELE CONTRACTULUI**

Documentele contractului sunt :

- a) caietul de sarcini nr. 96/SIPE/25.01.2022;
- b) acte aditionale, procese verbale.

**Art. 8. OBLIGAȚIILE CONTRACTANTULUI**

8.1. Contractantul se obligă să presteze serviciile menționate la Art. 3 cu profesionalismul și promptitudinea cuvenite angajamentului asumat.

8.2. Contractantul se obligă să respecte pe toata durata contractului legislația, standardele, prescripțiile și normativele tehnice în vigoare

8.3. Prestatorul va presta serviciile ce fac obiectul prezentului Contract la standardele și/sau performanțele prezentate în propunerea sa tehnică și în strictă conformitate cu toate legile aplicabile, standardele, reglementările și normele în vigoare pentru acest tip de lucrări.

8.4. Prestatorul are obligația de a supraveghea executarea prestațiilor, de a asigura forța de muncă,

cerute de și pentru contract. Totodată este răspunzător de siguranța tuturor operațiunilor și metodelor de executare utilizate, cât și de calificarea personalului folosit pe durata serviciului.

8.5 Prestatorul se angajează să respecte zonele indicate de către Autoritatea Contractantă în vederea efectuării lucrarilor de identificare, masurare și trasarea geometriei în teren a suprafetelor de teren ce urmează a fi închiriate de către agentii economici.

8.6. Prestatorul este obligat să-și numească un responsabil tehnic de lucrare cu care CN APDM S.A. Galați să poată comunica operativ, care să urmărească îndeaproape comenziile ce vor fi emise de către Autoritatea Contractantă în vederea executării lucrarilor de identificare, masurare și trasarea geometriei în teren a suprafetelor de teren ce urmează a fi închiriate de către agentii economici.

8.7. Contractantul se angajează, sub sancțiunea achitării de daune-interese în quantum egal cu valoarea prezentului contract ca, prin actul juridic încheiat cu terțul susținător/terții susținători să includă

- (i) obligații exprese cu privire la resursele detaliante puse la dispoziție de către acesta/aceștia;
- (ii) modalitatea și termenele în care se asigură punerea la dispoziția Contractantului a acestor resurse;
- (iii) dreptul Contractantului la daune-interese în situația în care terțul susținător/terții susținători nu își îndeplinește/indeplinesc obligațiile asumate;
- (iv) asumarea de către terțul susținător/terții susținători a obligației de a despăgubi Autoritatea/Entitatea Contractantă pentru orice daune cauzate ca urmare a neîndeplinirii de către terțul susținător/susținători a obligațiilor asumate prin angajamentul de susținere și prin actul juridic încheiat cu Contractantul;
- (v) renunțarea de către terțul susținător/terții susținători la beneficiile de diviziune și discuțione.

8.8. Contractantul va prezenta Entității Contractante stadiul îndeplinirii obligațiilor asumate prin angajamentul/angajamentele terțului susținător/terților susținători, precum și modalitatea efectivă prin care terțul susținător/terții susținători a/au luat cunoștință despre eventuale dificultăți ale Contractantului în realizarea activităților din prezentul contract, aşa cum sunt aceste dificultăți descrise în evidențele întâlnirilor de monitorizare a performanțelor în cadrul prezentului contract.

8.9. Contractantul se va asigura că actul juridic încheiat cu terțul susținător/terții susținători își produce efectele până la îndeplinirea integrală și corespunzătoare a tuturor obligațiilor asumate de Contractant prin prezentul contract de achiziție publică/sectorial.

8.10 Contractantul cesează Autoritatea/Entitatea Contractante, gratuit, cu titlu de garanție, orice creație cu privire la daune pe care Contractantul ar putea să o aibă împotriva terțului susținător/terților susținători pentru nerespectarea obligațiilor asumate prin angajamentul ferm și prin actul juridic încheiat între Contractant și terțul susținător/terții susținători în temeiul acestui angajament.

8.11 Contractantul se obligă să despăgubească entitatea contractanta împotriva oricărora:

a) reclamații și acțiuni în justiție, ce rezultă din încalcarea unor drepturi de proprietate intelectuală (brevete, nume, mărci înregistrate etc.), legate de echipamentele, materialele, instalațiile sau utilajele folosite pentru sau în legatură cu serviciile prestate, și

b) daune-interese, costuri, taxe și cheltuieli de orice natură, aferente, cu excepția situației în care o astfel de încalcare rezultă din respectarea caietului de sarcini întocmit de către entitatea contractantă.

#### **Art.9. CANTITATEA DE SERVICII SOLICITATE SI FRECVENTA ACESTORA**

9.1 Servicii de topografie pentru urmatoarele zone:

<b>- Portul GALATI</b>		
<b>I. Port Mineralier, s = 204.404 mp</b>		
<b>nr.crt</b>	<b>denumire serviciu</b>	<b>nr. estimat de lucrari</b>
1	Plan de situatie,Ortofotoplan, Bornare	1
<b>II. Port Comercial, s = 51.077 mp</b>		
<b>nr.crt</b>	<b>denumire serviciu</b>	<b>nr. estimat de lucrari</b>
1	Plan de situatie,Ortofotoplan, Bornare	1

2	Plan de situatie	8
<b>III. Port Docuri, s = 295.886 mp</b>		
<i>nr.crt</i>	<i>denumire serviciu</i>	<i>nr. estimat de lucrari</i>
1	Plan de situatie,Ortofotoplan, Bornare	1
2	Plan de situatie	8
<b>IV. Port Bazinul Nou, s = 510.952 mp</b>		
<i>nr.crt</i>	<i>denumire serviciu</i>	<i>nr. estimat de lucrari</i>
1	Plan de situatie,Ortofotoplan, Bornare	1
2	Plan de situatie	5
<b>Portul Braila, s = 414.965 mp</b>		
<i>nr.crt</i>	<i>denumire serviciu</i>	<i>nr. estimat de lucrari</i>
1	Plan de situatie,Ortofotoplan, Bornare	1
2	Plan de situatie	18
<b>Portul Smardan, s = 4.367,05 mp</b>		
<i>nr.crt</i>	<i>denumire serviciu</i>	<i>nr. estimat de lucrari</i>
1	Plan de situatie,Ortofotoplan, Bornare	1
<b>Portul Macin, s = 43.745 mp</b>		
<i>nr.crt</i>	<i>denumire serviciu</i>	<i>nr. estimat de lucrari</i>
1	Plan de situatie,Ortofotoplan, Bornare	1
2	Plan de situatie	2
<b>Loc operare Turcoaia, s = 280mp</b>		
<i>nr.crt</i>	<i>denumire serviciu</i>	<i>nr. estimat de lucrari</i>
1	Plan de situatie,Ortofotoplan, Bornare	1
2	Intocmire documentatie intabulare	1
<b>Loc operare Gura Arman, s = 200 mp</b>		
<i>nr.crt</i>	<i>denumire serviciu</i>	<i>nr. estimat de lucrari</i>
1	Plan de situatie,Ortofotoplan, Bornare	1
2	Intocmire documentatie intabulare	1
<b>Portul Harsova, s = 14.401 mp</b>		
<i>nr.crt</i>	<i>denumire serviciu</i>	<i>nr. estimat de lucrari</i>
1	Plan de situatie,Ortofotoplan, Bornare	1
2	Plan de situatie	3
<b>Portul TULCEA, S = 87.833 mp</b>		
<b>I. Port Industrial, s = 31.831 mp</b>		
<i>nr.crt</i>	<i>denumire serviciu</i>	<i>nr. estimat de lucrari</i>
1	Plan de situatie,Ortofotoplan, Bornare	1
<b>II. Port Comercial, s = 28.927 mp</b>		
<i>nr.crt</i>	<i>denumire serviciu</i>	<i>nr. estimat de lucrari</i>
1	Plan de situatie,Ortofotoplan, Bornare	1
<b>III. Port Balastiera (Dana AMIC), s = 2.076mp</b>		
<i>nr.crt</i>	<i>denumire serviciu</i>	<i>nr. estimat de lucrari</i>
1	Plan de situatie,Ortofotoplan, Bornare	1
<b>IV. Port Marina, s = 25.000 mp</b>		
<i>nr.crt</i>	<i>denumire serviciu</i>	<i>nr. estimat de lucrari</i>
1	Plan de situatie,Ortofotoplan, Bornare	1
<b>Portul Isaccea, s = 49.785 mp</b>		

<i>nr.crt</i>	<i>denumire serviciu</i>	<i>nr. estimat de lucrari</i>
1	Plan de situatie,Ortofotoplan, Bornare	1
2	Plan de situatie	2
<b>Portul Mahmudia, s = 50.667 mp</b>		
<i>nr.crt</i>	<i>denumire serviciu</i>	<i>nr. estimat de lucrari</i>
1	Plan de situatie,Ortofotoplan, Bornare	1
<b>Portul Chilia Veche, s = 20.989,99 mp</b>		
<i>nr.crt</i>	<i>denumire serviciu</i>	<i>nr. estimat de lucrari</i>
1	Plan de situatie,Ortofotoplan, Bornare	1
2	Plan de situatie	2
3	Intocmire doc. cadastrala de rectificare	1

9.2 Cantitate estimata este de aproximativ 68 de lucrari.

9.3 În situația în care necesitățile serviciilor depășesc cantitatea estimată, se mai pot încheia și alte comenzi, dar numai cu respectarea regulilor și condițiilor prevăzute în respectivul contract și a prevederilor legislației în vigoare.

9.4 Entitatea contractantă își rezervă dreptul de a suplimenta valoarea contractată în limita a 10% din valoarea fără TVA a contractului.

#### **ART. 10. RECEPȚIA SERVICIILOR**

10.1 Recepția lucrărilor va fi confirmată prin „Procesul verbal de predare-primire” în care se va consemna modul în care lucrările prevăzute au fost realizate, verificându-se dacă au fost respectați parametrii impuși prin contract/comandă;

10.2 Prestatorul va anunța în scris sau prin mijloace electronice Autoritatea Contractantă cu privire eventualele impedimente (amplasament ocupat / parțial ocupat, etc.)

10.3 La finalizarea serviciilor, Prestatorul răspunde de corectitudinea acestora.

#### **Art. 11. OBLIGAȚIILE ENTITATII CONTRACTANTE**

11.1 Entitatea contractanta se obligă să recepționeze serviciile prestate, potrivit prezentului contract de servicii .

11.2 Entitatea contractanta se obligă să platească pretul convenit în prezentul contract pentru serviciile prestate.

11.3 Entitatea contractanta se obligă să platească pretul contractului, în termen de 30 de zile de la înregistrarea facturii la entitatea contractanta.

#### **Art. 12. GARANTIA DE BUNA EXECUTIE**

12.1. Contractantul are obligația de a constitui garanția de bună execuție, în termen de 5 zile lucrătoare de la semnarea contractului sectorial de ambele părți.

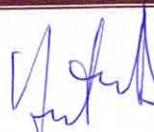
12.2. Cuantumul garanției de bună execuție este de 10% din valoarea totală a contractului sectorial, fără TVA. În urma modificării valorii totale a contractului, valoarea garanției se va suplimenta corespunzător.

12.3. Modul de constituire: conform art. 46 din HG nr. 394/2016.

12.4. Perioada de valabilitate a garanției de bună execuție a contractului sectorial este cel puțin egală cu durata contractului sectorial, iar în urma modificării duratei contractului, valabilitatea garanției se va prelungi corespunzător. .

12.5. Entitatea contractantă are dreptul de a emite pretenții asupra garanției de bună execuție, oricând pe parcursul îndeplinirii contractului sectorial, în limita prejudiciului creat, în cazul în care contractantul nu își îndeplinește din culpa sa obligațiile asumate prin contract. Anterior emiterii unei pretenții asupra garanției de bună execuție entitatea contractantă are obligația de a notifica pretenția atât contractantului, cât și emitentului instrumentului de garantare, precizând obligațiile care nu au fost respectate, precum și modul de calcul al prejudiciului. În situația executării garanției de bună execuție, parțial sau total, contractantul are obligația de a reîntregi garanția în cauză raportat la restul rămas de executat.

12.6. Entitatea contractantă are obligația de a elibera/restitui garanția de bună execuție în cel mult 14 zile de la data îndeplinirii de către contractant a obligațiilor asumate prin contractul sectorial respectiv, dacă nu a ridicat până la acea dată pretenții asupra ei.



### **Art. 13. SANCTIUNI PENTRU NEÎNDEPLINIREA CULPABILĂ A OBLIGAȚIILOR**

13.1. În cazul în care, din vina sa exclusiva, contractantul nu reușește să-si indeplinească obligațiile asumate, atunci entitatea contractanta are dreptul de a calcula, ca penalitati, o sumă echivalentă cu o cota procentuala de 0,02 % pe zi din valoarea serviciilor neprestate.

13.2. În cazul în care entitatea contractanta nu își onorează obligațiile în termenul contractual, atunci contractantul are dreptul de a percepe, ca penalitati, o sumă echivalentă cu o cota procentuala de 0,02% pe zi din valoarea facturii neonorate.

13.3. Nerespectarea obligațiilor asumate prin prezentul contract de către una dintre părți, în mod culpabil dă dreptul celeilalte părți de a considera contractul de drept reziliat și de a pretinde plata de daune-interese, în termen de 10 zile de la punerea în întârziere a debitorului obligației. Remedierea în termen de 10 zile a obligației încălcate va lipsi de orice efect notificarea de reziliere a contractului.

### **Art. 14. AJUSTAREA PREȚULUI CONTRACTULUI**

Ajustarea prețului: prin raportare la durata contractului, coroborat cu prevederile art. 158 alin 8 si 9 din HG nr. 394/2016 privind normele de aplicare a Legii nr. 99/2016, prețul nu se ajustează.

Modificările contractuale se realizează în conformitate cu prevederile Legii 99/2016 și ale HG 394/2016 precum și cu prevederile prezentului Contract și fără a afecta caracterul general al prezentului Contract prin acordul Părților, coroborat cu Instructiune nr. 1/2021 privind derularea și modificarea contractului de achiziție.

Entitatea contractantă își rezervă dreptul de a opta pentru suplimentarea cantității de servicii prin încheierea unui act adițional în limita a 10%, cu respectarea art. 241 coroborat cu art. 240 alin. 3 din HG 394/ 2016.

### **Art.15. AMENDAMENTE**

Partile contractante au dreptul pe durata indeplinirii contractului de a conveni modificarea clauzelor contractuale prin act adițional.

### **Art.16. ÎNTÂRZIERI ÎN ÎNDEPLINIREA CONTRACTULUI**

16.1 Contractantul poate solicita prelungirea termenului de prestare sau a oricarei parti a acestuia în cazuri justificate, în situația în care nu se datorează culpei acestuia, și nu a survenit prin încălcarea contractului de către acesta.

16.2.Dacă contractantul nu respectă termenul de prestare din cauza incidentei uneia din situațiile descrise la art. 22.1 sau din cauza unui eveniment de forță majoră, acesta are obligația de a notifica în timp util entitatea contractanta; modificarea datei/perioadei de prestare se face cu acordul parților, prin act adițional.

16.3.Pentru a beneficia de aceasta prelungire, contractantul notifică entității contractante cauzele care constituie obstacol în execuția contractului și care determină întârzierea. Notificarea va avea efect numai în situația în care contractantul transmite notificarea în termen de cel puțin 2 zile de la data apariției cauzelor care determină întârzierea .

16.4.Entitatea contractanta are la dispozitie un termen de 2 zile de la data primirii notificarii contractantului pentru a comunica acestuia decizia să, cu excepția situației în care contractul nu ajunge la termen înainte de expirarea acestei perioade.

16.5.Nicio solicitare de prelungire a perioadei de prestare nu poate fi transmisa după expirarea perioadei de prestare a serviciilor.

16.6.În afara cazului în care entitatea contractanta este de acord cu o prelungire a termenului de prestare, orice întârziere în îndeplinirea contractului dă dreptul entității contractante de a solicita penalități contractantului sau rezilierea contractului.

### **Art. 17. FORȚA MAJORĂ**

17.1. Forța majoră apare de răspundere partea care o invocă.

17.2. Prin caz de forță majoră se înțelege orice eveniment extern, imprevizibil, absolut invincibil și inevitabil, eveniment care a intervenit după încheierea contractului, ca urmare a unor evenimente extraordinare, neprevăzute și inevitabile pentru una din părți.

17.3. Îndeplinirea contractului va fi suspendată în perioada de acțiune a forței majore, dar fără a prejudicia drepturile ce li se cuvănează părților până la apariția acesteia.

17.4. Pot fi reținute ca forță majoră următoarele situații: razboi, revoluții, incendii, inundații sau orice alte catastrofe naturale, restricții aparute ca urmare a unei carantine, embargo, enumerarea nefiind exhaustivă ci enunțativa.

17.5. Partea care invocă forță majoră are obligația să o aducă la cunoștință celeilalte părți, în scris, în maximum 5 (cinci) zile de la apariție, iar dovada forței majore, împreună cu avertizarea asupra efectelor și întinderii posibile a forței majore, se va comunica în maximum 15 (cincisprezece) zile de la apariție. Data de referință este data stampilei poștei de expediere. Dovada va fi certificată de Camera de Comerț și Industrie sau alt organism abilitat.

17.6. Partea care invocă forță majoră are obligația să aducă la cunoștință celeilalte părți încetarea cauzei acesteia în maximum 15 (cincisprezece) zile de la încetare.

17.7. Dacă aceste împrejurări și consecințele lor durează mai mult de 6 (șase) luni, fiecare parte poate renunța la executarea contractului. În acest caz, nici una dintre părți nu are dreptul de a cere despăgubiri de la cealaltă parte, dar ele au îndatorirea de a-și onora toate obligațiile până la această dată.

## **Art. 18. INCETAREA CONTRACTULUI**

Prezentul contract incetează în una din următoarele situații:

**a) de drept:**

- la expirarea termenului pentru care a fost încheiat;
- la indeplinirea completării corespunzătoare a obiectului prezentului contract;
- în caz de forță majoră, conform art. 18;

**b) prin acordul de voință al partilor;**

**c) prin rezilierea contractului, cu notificarea scrisă prealabilă a celeilalte parti, în termen de 15 zile de la data emiterii, în următoarele situații:**

- rezilierea de către entitatea contractanta:
  - atunci când contractantul nu executa serviciile în conformitate cu obligațiile asumate;
  - atunci când contractantul refuză sau omite să duca la indeplinire dispozițiile entității contractante;
  - dacă contractantul cesează dreptul de a încasa contravaloarea prestațiilor sau subconțantează fără a avea acordul entității contractante;
  - dacă are loc o modificare organizațională a contractantului care implica o schimbare în ceea ce privește personalitatea sa juridică, cu excepția situației în care o astfel de modificare este înregistrată într-un act adițional la prezentul contract;
  - apariția oricarei incapacități legale a contractantului care impiedică executarea contractului.
  - dacă contractantul nu-si indeplinește obligațiile contractuale desi a fost notificat de entitatea contractanta.
- rezilierea de către contractant, atunci când entitatea contractanta nu-si indeplinește obligația de plată în quantumul și modalitatile prevazute în contract;

**d) prin denuntare unilaterala de către entitatea contractanta în următoarele situații:**

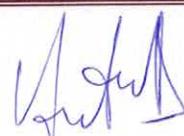
- în cel mult 30 de zile de la apariția unor circumstanțe neprevazute și care conduc la modificarea clauzelor contractuale în asemenea măsură încât indeplinirea contractului ar fi contrara intereselor entității contractante și/sau interesului public;
- dacă obiectul contractat fie este, în mod obiectiv, imposibil de executat, fie nu mai poate satisface necesitatea pentru care a fost contractat;

In cazurile prevazute de mai sus, contractantul are dreptul de a pretinde numai plată corespunzătoare pentru partea din contract indeplinită până la data denuntării unilaterale a contractului;

- în condițiile prevazute de Legea nr. 85/2014 privind procedurile de prevenire a insolvenței și de insolventă,
- dacă contractantul se află la momentul atribuirii, în una din situațiile care ar fi determinat excluderea sa din procedura de atribuire potrivit art. 177,178 și 180 din Legea nr. 99/2016;
- dacă contractul nu ar fi trebuit să fie atribuit contractantului respectiv, având în vedere o încălcare gravă a obligațiilor care rezultă din legislația europeană relevantă și care a fost contată printr-o decizie a Curții de Justiție a Uniunii Europene.

## **Art. 19. CONFIDENTIALITATE**

19.1 Părțile contractante se angajează să trateze orice date sau informații obținute în cadrul relațiilor de afaceri într-o manieră confidențială și să prevină ca orice tertă parte să obțină acces la acestea.



19.2 Contractantul își asumă obligația privind tratarea oricărora fapte, informații, soluții sau date obținute în timpul executării serviciului într-o manieră confidențială, ca fiind un secret privat și de afacere, inclusiv pentru reprezentanții, angajatii și subcontractorii săi, care, pe parcursul desfășurării activității au luat cunoștință de acestea.

19.3 Nerespectarea de către oricare din părți a obligației de confidențialitate ce îi revine atrage obligarea acestuia la plata de daune-interese, în quantumul direct proporțional cu prejudiciul produs.

#### **Art.20. CLAUZE GENERALE REFERITOARE LA PROTECȚIA DATELOR CU CARACTER PERSONAL**

20.1. Entitatea contractanta colectează și prelucrează datele personale ale Contractantului în conformitate cu legislația în vigoare, în modalități care asigură confidențialitatea și securitatea adecvată a acestor date, în vederea asigurării protecției împotriva prelucrării neautorizate sau ilegale și împotriva pierderii, a distrugerii sau a deteriorării accidentale.

20.2 În procesul de prelucrare a datelor cu caracter personal, entitatea contractantă aplică prevederile Regulamentului (UE) 2016/679 al Parlamentului European și al Consiliului din 27 aprilie 2016 privind protecția persoanelor fizice în ceea ce privește prelucrarea datelor cu caracter personal și privind libera circulație a acestor date și de abrogare a directivei 95/46/CE (regulamentul general privind protecția datelor) și ale legislației naționale.

20.3 Scopul prelucrării: Datele cu caracter personal ale contractantului, comunicate în cadrul prezentului contract, vor fi prelucrate de entitatea contractantă în scopul executării prezentului contract.

20.4 Categorii de date: Datele cu caracter personal colectate și prelucrate în vederea executării prezentului contract sunt următoarele: (de ex.: nume și prenume, adresă, serie și număr carte de identitate, cod numeric personal, număr de telefon/fax, adresă de poștă electronică, cont bancar).

20.5 Datele personale ale Prestatorului/Contractantului, comunicate în cadrul prezentului contract, pot fi comunicate de Achizitor/Entitatea contractantă instituțiilor publice, în conformitate cu obligațiile legale care îi revin acestuia.

20.6 În situația în care este necesară prelucrarea datelor personale ale contractantului în alte scopuri decât cele prevăzute mai sus, entitatea contractantă va informa contractantul și îi va solicita acordul scris cu privire la prelucrarea datelor cu caracter personal, în conformitate cu prevederile legislației în vigoare.

20.7 Achizitor/Entitatea contractantă asigură dreptul Prestatorului/Contractantului la informare și acces la datele cu caracter personal, dreptul la rectificare, actualizare, portabilitate, stergere, la restricționare și opoziție în conformitate cu prevederile legislației în vigoare.

20.8 Datele personale ale Prestatorului/Contractantului sunt păstrate de Achizitor/Entitatea contractantă pe întreaga perioadă de executare a contractului și ulterior închetării acestuia, în conformitate cu prevederile legale referitoare la arhivarea documentelor.

#### **Art.21. SOLUȚIONAREA LITIGIILOR**

21.1 Entitatea contractanta și contractantul vor face toate eforturile pentru a rezolva pe cale amiabilă, prin tratative directe, orice neînțelegere sau dispută care se poate ivi între ei în cadrul sau în legatură cu îndeplinirea contractului.

21.2 Dacă, după 15 de zile de la începerea acestor tratative neoficiale, entitatea contractanta și contractantul nu reușesc să rezolve în mod amiabil o divergență contractuală, fiecare poate solicita ca disputa să se soluționeze de către instanța judecătorească competentă.

#### **Art. 22. CESIUNEA**

22.1 Contractantul se obligă să nu transfere total sau parțial creațele de plată, fară să obțină, în prealabil, acordul scris al entitatii contractante.

22.2 Cesiunea nu va exonera contractantul de nici o responsabilitate privind garanția sau orice alte obligații asumate prin contract.

#### **Art. 23. LIMBA CARE GUVERNEAZĂ CONTRACTUL**

Limba care guvernează contractul este limba română.

#### **Art. 24. COMUNICĂRI**

24.1. (1) Orice comunicare între părți, referitoare la îndeplinirea prezentului contract, trebuie să fie transmisă în scris.

(2) Orice document scris trebuie înregistrat atât în momentul transmiterii, cât și în momentul primirii.

24.2. Comunicările între părți se pot face și prin telefon, telegramă, telex, fax sau e-mail cu condiția confirmării în scris a primirii comunicării.

**Art. 25. LEGEA APPLICABILĂ CONTRACTULUI**

Contractul a fost incheiat in temeiul Legii nr.99/2016 privind achizițiile sectoriale. In masura in care legea in baza careia a fost incheiat prezentul contract nu prevede altfel, sunt aplicabile dispozitiile dreptului comun.

Părțile au înțeles să încheie astăzi \_\_\_\_\_ prezentul contract în 2 (două) exemplare originale, câte unul pentru fiecare parte, valabil incepand cu data de .....

**Entitate contractanta,**

**C.N. ADMINISTRATIA PORTURILOR  
GALATI DUNARII MARITIME S.A. Galati**

**Contractant,**

**TOPO MINIERA SRL**

DIRECTOR GENERAL  
COSTEA MARCELA DANIELA



ADMINISTRATOR  
BAJDU STERE



DIRECTOR GENERAL ADJUNCT  
TIVILICHI NICOLAE DAN

DIRECTOR ECONOMIC  
COZMA SIMONA -ADRIANA

DIRECTOR EXPLOATARE  
BĂLAN VIOREL

BIROU JURIDIC  
VIZINTEANU DANIEL

SERVICIUL INVESTITII ȘI PROIECTE EUROPENE  
CULEAȘCĂ MIHAELA

SERVICIUL ACHIZIȚII  
NICOLAU MIHAELA ALINA

RESPONSABIL ACHIZITIE  
RĂVDAN SILVIAN

VIZA CFP  
DUIA LILICA

